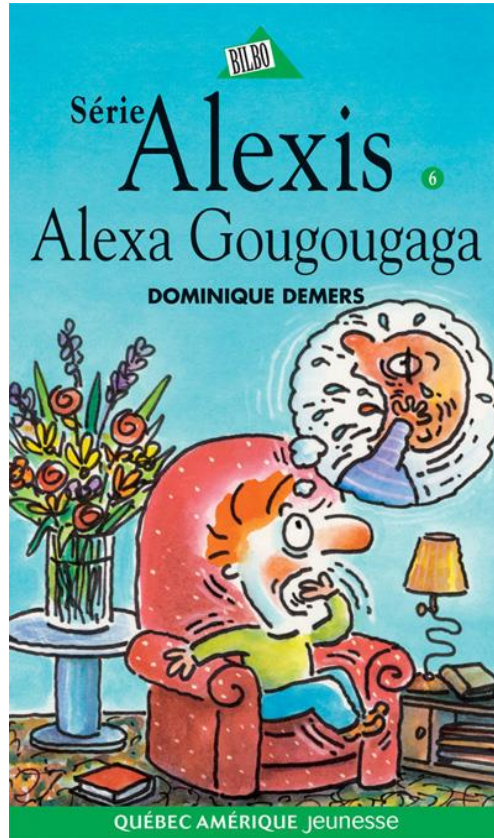


# Alexa Gougougaga

Dominique Demers



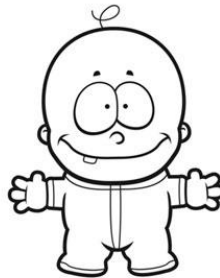
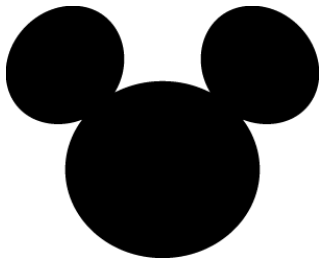
Une exploitation du roman  
Français 7 LFI

## Henri la vedette

Henry the star

Mot de vocabulaire	Type de mot	Définition	Traduction
ami	nom masculin	personne avec laquelle on est uni par l'amitié	friend
énervé	Verbe	faire quelque chose qu'on n'aime pas	to annoy, to irritate
épatant	adjectif	très spécial!	great
gouffre aux milles pièges	nom masculin	un manège excitant à Disney	Abyss of a thousand traps
dégueu	adjectif	mauvaise chose, qui n'est pas bon / jolie	disgusting
échographie	nom féminin	photo d'un bébé dans le ventre de la maman	ultrasound picture
zizi	nom masculin	partie reproductive d'un garçon	"willy"

Quelle est la signification de chaque image suivante ?



la rêve d'Alexis: Disney World	un bébé (Alexis ne veut pas un bébé)	échographie (la petite sœur d'Henri)
--------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------

## Un bébé dégueu ?

---

Mot de vocabulaire	Type de mot	Définition	Traduction
étrange	adjectif	qui est bizarre	Strange
cachette (adverb)	nom féminin	faire qq.ch. en secrète	secretly
plat	adjectif	qui n'est pas intéressant	flat/boring
mêler	Verbe	déranger quelqu'un	to join/get mixed up in someone's buisness
dégueu	adjectif	qq.ch qui n'est pas bon/jolie	disgusting
au secours	nom masculin	avoir besoin d'assistance	HELP!

Qu'est-ce que c'est le projet secret des parents d'Alexis ?

Le projet secret des parents d'Alexis est un nouveau bébé (une soeur ou un frère pour Alexis).

Quels films à la télévision sont plats ?

Les films qui sont plats sont la Petite Sirène, La Belle au bois dormant, et Cendrillon.

## La machine à crottes

The poop machine!

Mot de vocabulaire	Type de mot	Définition	Traduction
frissons	nom masculin	quand on est froid	a shiver
brailler	Verbe	de pleurer très fort	to bawl (cry)
bouffer	Verbe	manger beaucoup et rapidement	Slang → to eat (to scarf down)
crotter	Verbe	une fonction humaine	to poop!
couche	nom féminin	les bébés portent les couches	a diaper
rot	nom masculin	passer du gaz par la bouche	a burp
tannant	adjectif	être/faire qqch irritante	irritating

Qui est Macaroni ?

Macaroni est le professeur d'Alexis.

Pourquoi est William est arrivé à l'école en retard ?

William est arrivé à l'école en retard parce que le bébé a pleuré toute la nuit (et sa maman l'a laissé dormir).

Qu'est-ce que Katarina pense à propos des bébés ?

Katarina pense que les bébés sont mignons, chauds et doux. Elle adore les bébés!

Awful!**E-xé-cra-ble !**

Mot de vocabulaire	Type de mot	Définition	Traduction
exécrable	adjectif	faire qq. ch vraiment mauvaise	atrocious/ awful
combler	Verbe	d'avoir du succès	to fulfill (to succeed)
débrancher	Verbe	coupez l'électricité	to unplug
honte	nom fém. / adjectif	de se sentir mal/mauvais(e)	to be ashamed

Qu'est-ce qu'Alexis a insisté pour regarder à la télévision ?

Alexis a insisté pour regarder une émission en anglais, pour que Marie-Cléo ne peut pas regarder ses dessins animés.

Qu'est-ce qu'Alexis a pratiqué dans la baignoire ?

Alexis a pratiqué sa natation dans la baignoire (qui était rempli avec le bain moussant).

## Super gâteau à la Alexis

Mot de vocabulaire	Type de mot	Définition	Traduction
tôt	adjectif/ adverb	d'arriver avant l'heure/dans le a.m.	early
zourd	adjectif	la prononciation de Marie-Cléo	deaf
marmonner	Verbe	parler sous votre voix (pas clair)	to mumble
chicaner	Verbe	n'est pas d'accord avec qq'un.	to argue/ to bicker
enneige	adjectif	Couvert par la neige	Snow covered
calamité	Nom féminin	un désastre (synonym)	disaster
coquille	Nom féminin	la partie dure de l'oeuf	egg shell

Quelle émission est-ce qu'Alexis regardait à la télévision ?

Alexis regardait l'émission Alertes à Malibu à la télévision.

Qu'est-ce que le père d'Alexis a fait dans son bureau ?

Le père d'Alexis a réglé des factures dans son bureau.

Qu'est-ce qu'Alexis a préparé ?

Alexis a préparé un gâteau au chocolat (et il laisse des traces!).

Combien de temps est-ce qu'Alexis a cassé des œufs ?

Alexis a cassé des œufs 10 fois!

## Volcan au chocolat

The Chocolate Volcano!

Mot de vocabulaire	Type de mot	Définition	Traduction
piquer	Verbe	de donner qq.ch à qq.un	to prick/ to give
couettes	nom féminin	un style de cheveux → des petites queues.	Pigtails/ bunches of hair
grouiller	Verbe	des petits mouvements inconfortables	to squirm
ôter	verbe	enlever qq. chose	to remove
envahir	verbe	d'occuper une place sans permission.	to invade
gonfler	Verbe	de grandir plus gros	to inflate/ blow-up

Qu'est-ce que Mario-Cléo ressemble ?

Marie-Cléo ressemble à un Yéti  
(elle est couverte de farine et l'eau).

Qu'est-ce que c'est passé avec le gâteau ?

Le gâteau a gonflé et gonflé et gonflé, puis a débordé et débordé et débordé, comme le lave au chocolat.

## La petite chose

The little thing!

Mot de vocabulaire	Type de mot	Définition	Traduction
souffler	Verbe	d'expirer rapidement par la bouche	to blow (to whisper)
malgré	préposition	même en face de qq.ch.	in spite of
accoucher	Verbe	d'avoir un bébé	to give birth
baragouiner	Verbe	de parler dans une langue non-logique	to talk gibberish (gabble)
gêné	adjectif	d'être dans l'embarras	to be embarrassed
méfiant	adjectif	de ne pas avoir de la confiance en qq.ch.	suspicious

Où est-ce qu'Alexis a passé presque toute la journée ?

Alexis a passé presque toute la journée dans sa chambre.

Qui sont arrivés à la maison ?

La tante et l'oncle d'Alexis sont arrivés avec le bébé.

Qu'est-ce qu'Alexis a vu en sortant sa chambre ?

En sortant de sa chambre, Alexis a vu le bébé de tante Chloé.

Qu'est-ce que le bébé a fait en ouvrant les yeux ?

En ouvrant les yeux, le bébé a souri à Alexis. 😊

Quel est le nom du bébé ?

Le bébé s'appelle Alex



## Le fameux plan secret

---

Mot de vocabulaire	Type de mot	Définition	Traduction
chuchoter	Verbe	ne pas parler fort	to whisper
soulager	verbe	rassuré gg.un	to relieve/ to comfort
empêcher	verbe	de prévenir gg.ch.	to prevent
lueur	nom féminin	qui * * * * scintille *	a glimmer
chipie	nom féminin	petite personne mystérieuse	a little elf/devil
épouvantablement	adverbe	on ne peut pas le croire!	unbelievably

Qu'est-ce qu'Alexa peut enseigner un bébé frère ?

Alexis peut enseigner un bébé frère à jouer au hockey et au sorcier.

C'est quoi le vrai projet des parents de Alexis ?

Le vrai projet des parents d'Alexis est de visiter DisneyWorld!

Qu'est-ce que Marie-Cléo tenait dans ses mains ?

Marie-Cléo tenait L'opération Bébé dans ses mains.

Qui a trouvé le plan d'Alexis ?

La maman d'Alexis a trouvé le plan d'Alexis.

Qu'est-ce que c'est dans l'enveloppe ?

Dans l'enveloppe, il y a les billets d'avion et pour Disney.

C'est quoi le nouveau plan d'Alexis ?

Le nouveau plan d'Alexis est de convaincre ses parents d'avoir un autre bébé!